



かかみがはら

KAKAMIGAHARA NEWS LETTER

「広報各務原」Vol.1285 (2016年11月15日号)

健全財政が支える

笑顔があふれる元気なまち

November 2016

11
15

お知らせ | シティマラソン参加者募集

お知らせ | 高校生・少年美術展

かかみがはらっこ | 鵜沼第三小学校

みんな集合 | 中山道鵜沼宿ボランティアガイドの会

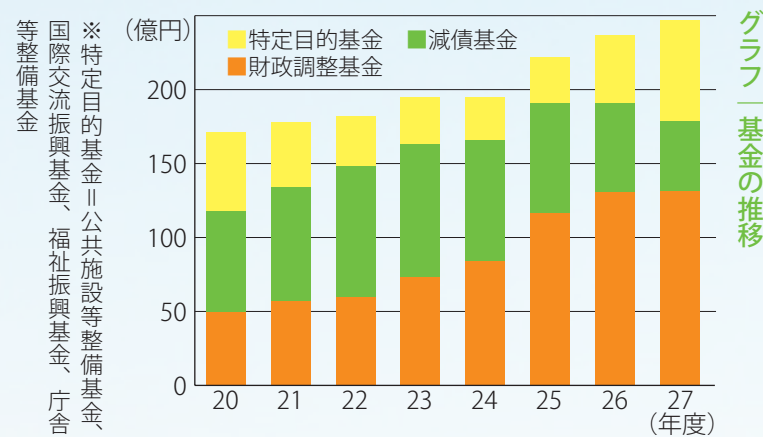
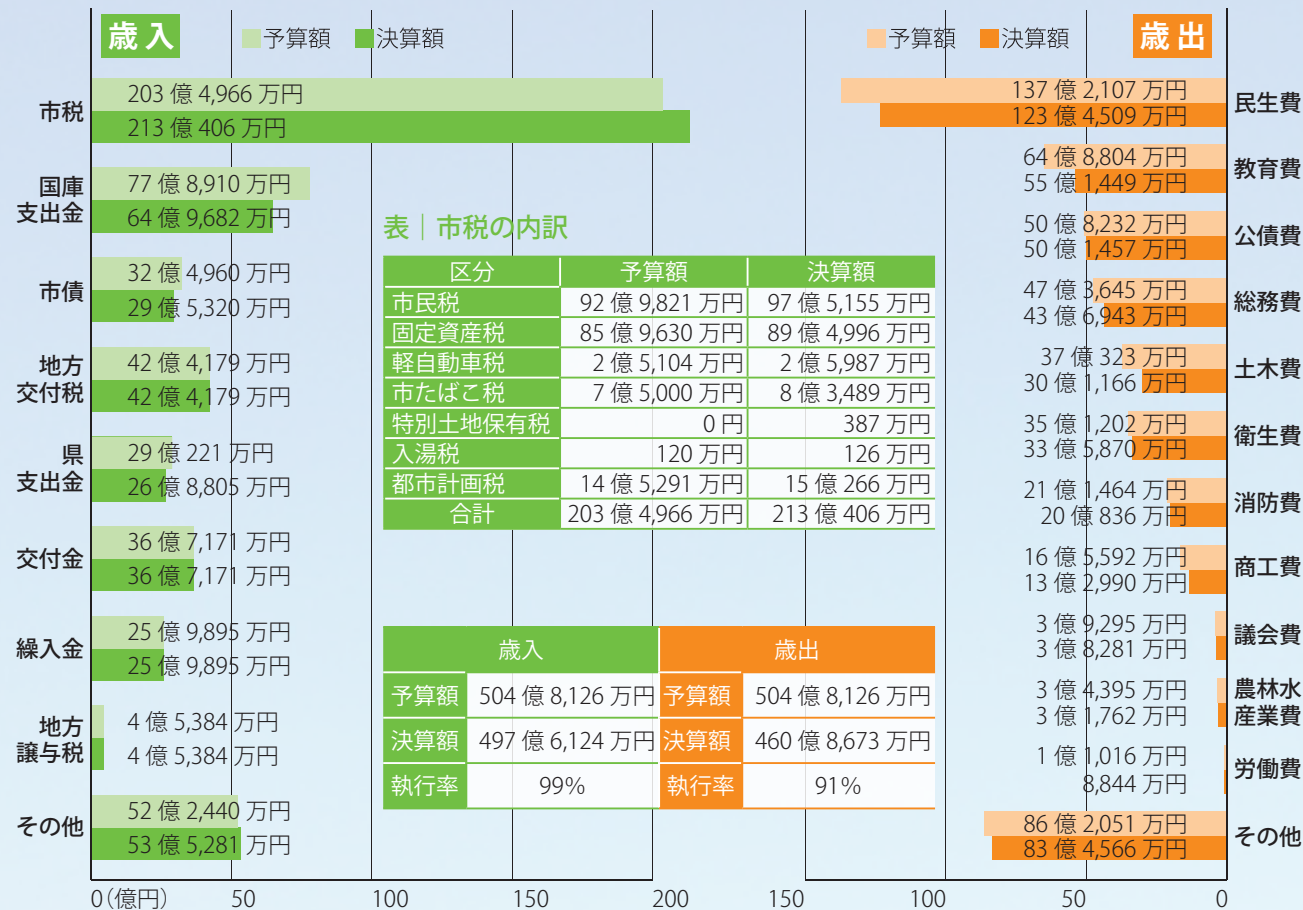
クローズアップ | 北角浩一さん

表紙協力 / 138 タワーパーク

平成 27 年度の決算状況

一般会計

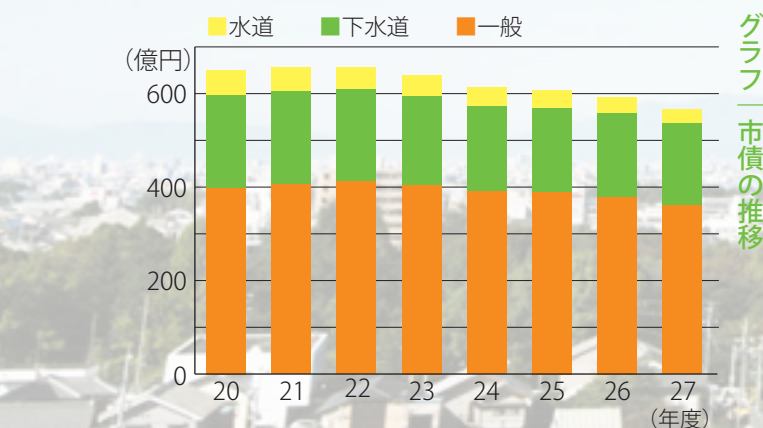
教育や福祉、道路の整備など市の基本的な事業を行う会計です。



将来に備えた「積立」

基金は、家計という貯金にあたります。減債基金は、市債の償還の増加に備えるため、財政調整基金は、突発的な災害や緊急を要する経費に備えるための基金です。

市では、将来にわたり安定した質の高い行政サービスを提供するため、計画的に基金の積立てを行っています。



実質的な「借金」の減少

市債は、家計という借金にあたります。市では、将来に過大な負担を残さないよう必要最小限の借入を行っています。また、借金の償還金の一部または全部について、国の支援がある有利な市債の借入を行っています。

平成 27 年度の市債現在高は、前年度より約 24 億 6000 万円減少しました。



(写真上) 電子黒板を使用した小学校の授業(下) 寺子屋事業の中で、高齢者体験を行う子どもたち

しあわせ実感 かかみがはら

市では、総合計画で定めた「誇り」「やさしさ」「活力」の 3 つをまちづくりの基本理念とし、それらにつながる「9 つの基本目標」に沿って、幅広く事業を実施しています。

中でも、平成 27 年度は、将来の各務原を担う子どもたちが確かな夢を持って成長していけるように、「子ども・子育て」「教育」の分野に力を入れました。

小中学校の全学級に電子黒板などの ICT 機器を導入した「教育環境充実事業」や、地域と連携したさまざまな事業で子どもたちを育む「各務原寺子屋事業」、また、将来の防災リーダーを育てるための「防災キャンプ事業」など、さまざまな事業を展開しました。

表 | 市の財政健全化判断比率

実質赤字比率	—
連結実質赤字比率	—
実質公債費比率※	0.6%
将来負担比率	—

※借金の返済額などの大きさを指標化したもの。数値が小さいほど良好です。その他の 3 つの指標は、実質的な赤字などがないので算定されていません。

数値で見る市の「健全度」

地方公共団体の財政健全化を促進することを目的とした「地方公共団体財政健全化法」が平成 21 年度より全面施行されました。この法律に基づき算定された市の数値は左表のとおりです。

財政構造の弾力性を示す「実質公債費比率」は、0.6%と良好で、全国 770 市(政令指定都市を除く)中で 43 位(昨年は 30 位)、県内では 3 位(昨年は 2 位)と、全国的に見ても健全な財政状況を維持しています。市では、これからも引き続き健全な財政運営を行っていきます。

昨年度の決算については、次ページ以降をご覧ください。

平成 27 年度決算・28 年度予算執行状況

健全財政が支える 笑顔があふれる元気なまち

市では、「笑顔があふれる元気なまち～幸せ実感かかみがはら」を将来都市像とする総合計画が平成 27 年度にスタート。市民の皆さんが、いつまでも生き生きと暮らせるまちづくりを進めています。今後も安定的かつ効率的な行政運営と、健全財政の堅持に努めます。

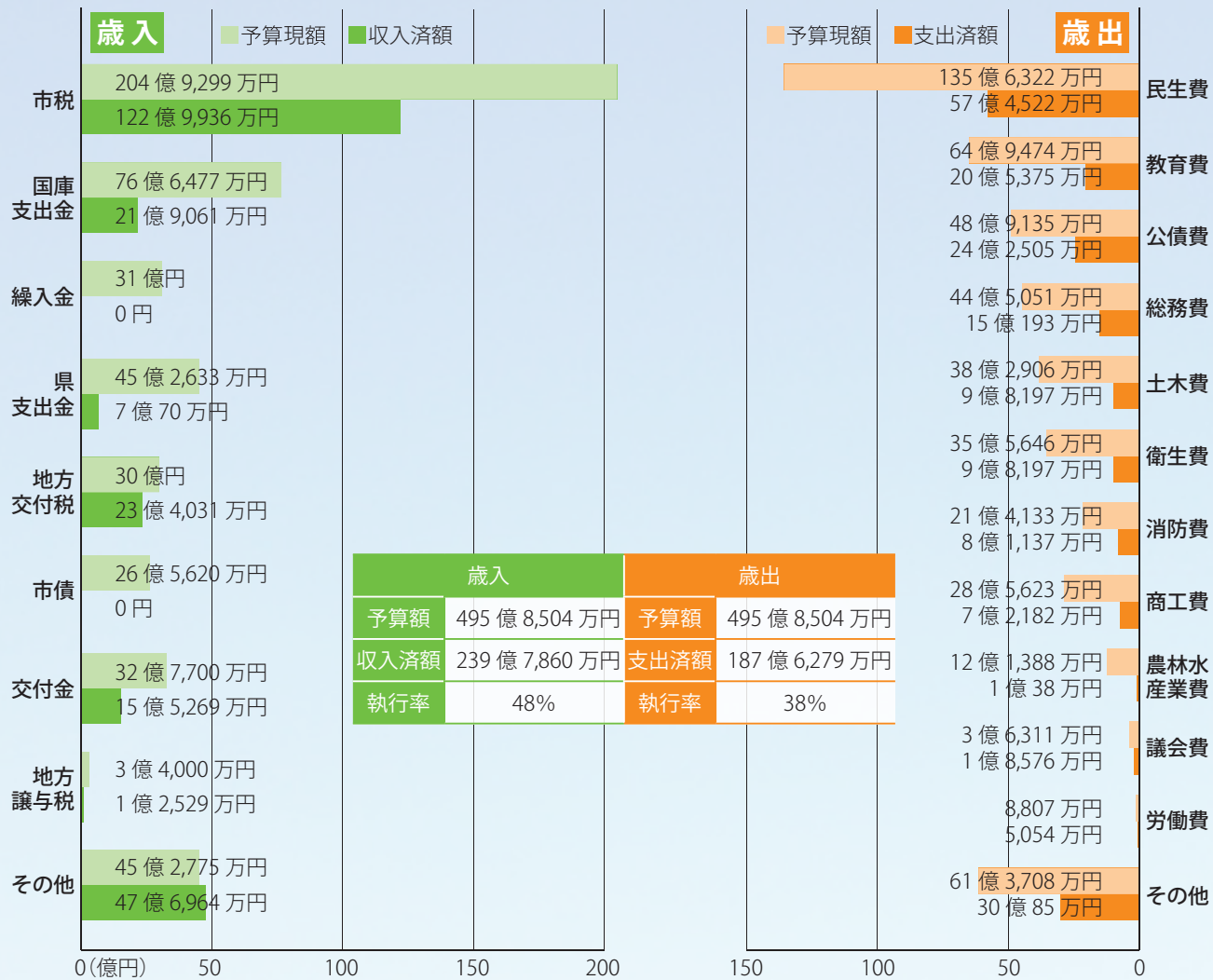
市では、毎年 6 月と 11 月に市の財政事情をお知らせしています。今回は平成 27 年度の決算と、平成 28 年度上半期の予算執行状況についてお知らせします。

詳細 財政課 ☎ 058-383-1132

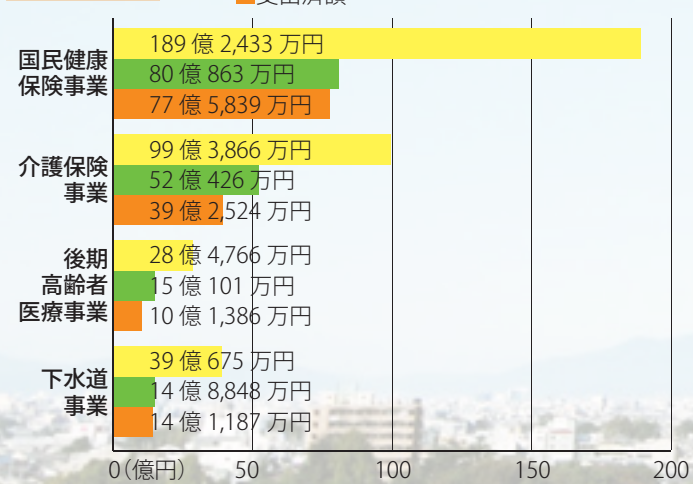
平成 28 年度上半期の予算執行状況

一般会計

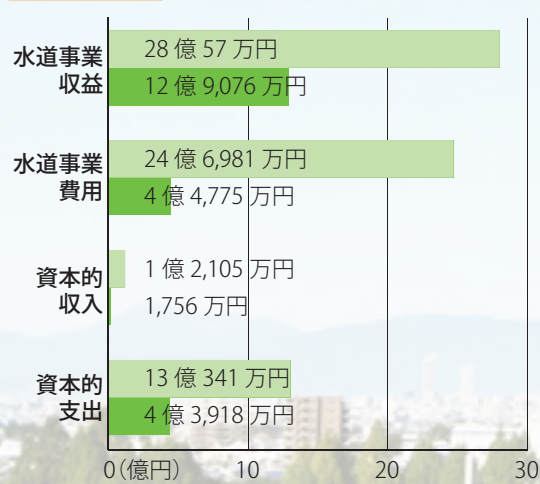
9 月 30 日現在の平成 28 年度一般会計の予算現額は、495 億 8,504 万円です。



特別会計



企業会計



市の財政事情は、市ウェブサイトでも見るすることができます。また、市の決算について分かりやすくまとめた「見てみよう 各務原市の決算状況」を市民サービスセンターなどで配布しています。ぜひご利用ください。
※総務省が定めたルールにより算出した普通会計決算に基づく決算額が掲載されているため、本紙の決算額とは異なります。



表 | 特別会計の決算状況

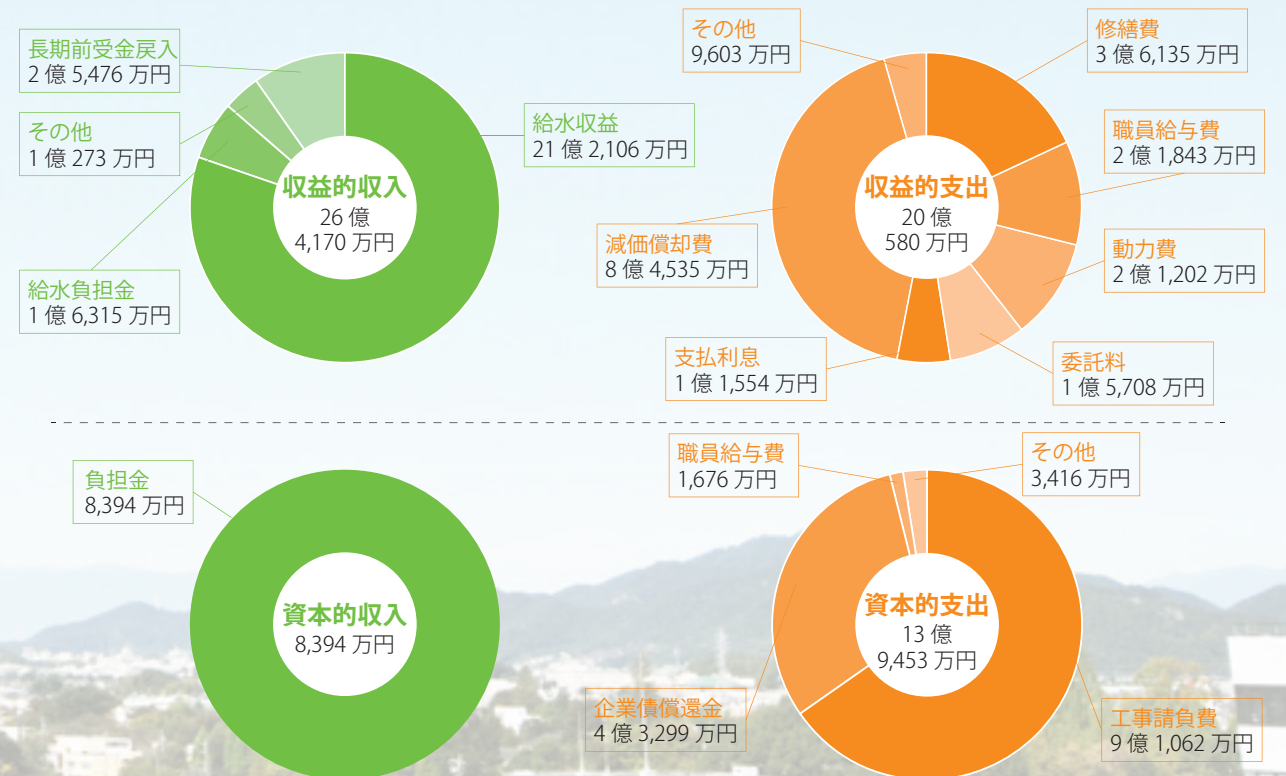
事業区分	収入済額	支出済額
国民健康保険事業	197 億 7,089 万円	185 億 4,021 万円
介護保険事業	101 億 9,162 万円	97 億 9,695 万円
後期高齢者医療事業	26 億 9,989 万円	26 億 6,680 万円
下水道事業	34 億 6,374 万円	34 億 1,513 万円

特別会計

特別会計は、国民健康保険や後期高齢者医療など、特定の事業を行う会計です。
事業の収支や損益、資金管理などを、一般会計と区別して経理しています。
平成27年度の決算は、左表のとおりです。

企業会計（水道事業）

水道事業の役割は、安心・安全な水を安定的にお届けすることです。
平成27年度は、緑苑地内送水管布設及び耐震補強工事、西市場水源池 No.1 浄水池耐震補強工事(ポンプ池)など、計画的に管路と設備の更新・耐震化を推進。下水道工事などに関連した水道管支障移転工事を、事業者との協議により施工しました。
また、平成20年度に着手した水道施設整備事業計画「命の水マスタープラン」にかかる工事が完成しました。
収益的収支では、平成27年度の水道事業収益は26億4,169万5千円で、平成26年度と比べて21,267千円の減少となりました。これは、その他の営業収益、長期前受金戻入が減少したことなどによるものです。
この結果、当年度純利益は、6億3,590万円となりました。このうち処分可能な3億8,000万円は減債積立金として、翌年度の企業債償還金の財源に充てます。



資本的収支不足額 13 億 1,059 万円は、当年度分消費税及び地方消費税資本的収支調整額 6,380 万円、減債積立金 3 億 1,000 万円、過年度分損益勘定留保資金 9 億 2,397 万円、当年度分損益勘定留保資金 1,281 万円で補てんしました。

 税務署相談窓口の
お知らせ

国税に関するご相談は、岐阜南税務署へお尋ねください。

パソコンなどからは、インターネットの税務相談「タックスアンサー <http://www.nta.go.jp/taxanswer>」をご利用ください。

詳細 岐阜南税務署 ☎ 058-271-7111

 軽自動車などの廃車
手続きをお忘れなく

廃車手続きが行われていないと、いつまでも軽自動車税が課税されたり、事故の損害賠償義務を負わされたりする場合がありますので、ご注意ください。

【原付などが盗難に遭った場合】
警察へ被害届を出し、所有者の印鑑を持参して、税務課へ。

【小型特殊自動車をお持ちの方】

小型特殊自動車（フォークリフト・農耕用トラクターなど）は、構内や農地だけで使用する場合も含め、すべて軽自動車税が課税されます。所有者の方は取得時に標識交付申請・軽自動車税の申告をし、道路を走行しなくても標識を付けてください。

なお、大型特殊自動車は、固定資産税（償却資産）が課税されます。

詳細 税務課 ☎ 058-383-4703

廃車・名義変更手続場所一覧表

種別	場所	持参品
原動機付自転車（125 cc以下） 小型特殊自動車（農耕作業用など）	市役所税務課 ☎ 058-383-4703 ⑭番窓口	▷所有者の印鑑（同一世帯以外の代理人が申請する場合は委任状）▷ナンバープレート▷標識交付証明書
軽自動車（三輪、四輪）	軽自動車検査協会（羽島市福寿町） ☎ 050-3816-1775	左記の窓口にお尋ねください
二輪車（125cc 超）	岐阜運輸支局（岐阜市日置江） ☎ 050-5540-2053	左記の窓口にお尋ねください

 個人住民税の
特別徴収

県と県内市町村では、個人住民税の特別徴収の徹底に取り組んでいます。

個人住民税の特別徴収は、事業主が、従業員に支払う毎月の給与から個人住民税を天引きし、従業員に変わって市に納めていただく制度です。

所得税を給与から天引き（源泉徴収）している事業者は、個人住民税も天引きして納入することが定められています。

まだ、特別徴収されていない事業者の皆さんは特別徴収への切り替えをお願いします。

詳細 市民税課 ☎ 058-383-1114

 ネコ侵入防止装置
を貸し出します

ネコが嫌がる音を出して追い払う、「ネコ侵入防止装置」を、試験用に14日間貸し出します。

対象 ネコの糞尿などの被害を受けている市内在住の方で、これまでに借りたことがない方
持参品 運転免許証や健康保険証など住所が確認できるもの
備考 使うときには、乾電池（単1型）4本が必要です

申込と詳細 電話などで予約をして、申請用紙を環境政策課 ☎ 058-383-4231

 11月30日は
「年金の日」

「ねんきん定期便」や「ねんきんネット http://www.nenkin.go.jp/n_net/index.html」で、自分の年金記録と年金受給見込額を確認し、未来の生活設計について考えてみませんか。

「ねんきんネット」を利用すると、いつでも自分の年金記録を確認でき、それを基に将来の年金受給見込額について、さまざまな試算をすることもできます。
詳細 岐阜南年金事務所 ☎ 058-273-6161

 精神障がい者
グループワーク

日中どこかに通ってみたい、友達を作りたい、誰かと話したいなど、楽しいひとときを過ごしたい方は、ご相談ください。

日時 毎月第1金曜日 10:00～11:30

場所 総合福祉会館3階（那加桜町2）ほか

対象 市内在住で、精神科病院に通院している方

内容 外出、調理、茶話会など
備考 事前に書類申請が必要

申込と詳細 社会福祉課 ☎ 058-383-1252

 障がい者就労体験・
就労相談

日時 12月2日（金） 13:30～14:30

場所 総合福祉会館3階会議室2（那加桜町2）

対象 65歳未満の障がい者（主に精神）の方、または家族

内容 ▷日常生活の困りごと相談▷就労など各種福祉サービスについての情報提供

申込と詳細 地域活動支援センター・ザールせいすい ☎ 058-235-6080

 第三者交付時の
本人通知制度

この制度は、住民票の写しや戸籍謄本などの不正請求や不正取得による個人の権利侵害の防止を図ることを目的としています。本人の代理人または第三者に交付した場合に、事前に登録したご本人に交付した事実を通知するものです。希望する方は登録してください。

通知の対象 本人の代理人または第三者からの請求により、登録者の住民票の写しなどを交付した場合（ただし、弁護士など特定事務受託者の紛争処理、国や地方公共団体からの請求、証明書自動交付機から交付された証明書などの場合は除きます）
登録可能な方 市の住民基本台帳、戸籍または戸籍の附票に登録されている方

期間 登録者名簿に登録した日から3年間

持参品 本人確認書類（運転免許証、旅券など官公署発行の顔写真付きのもの）、印鑑

申込と詳細 市民課 ☎ 058-383-1078

 テクノプラザ
CAD 研修

【Auto CAD LT 土木 基本編】

期日 11月28日（月）

費用 5760円

【SOLIDWORKS シートメタル基礎】

期間 11月29日～30日（2日間）

費用 2万160円

【SOLIDWORKS 基礎】

期間 12月1日～2日（2日間）

費用 2万160円

【共通事項】

備考 市内の方の費用（市・県減免適用後。大企業は除く）

詳細 VRテクノセンター ☎ 058-379-6370

 応急手当
指導員講習

日時 平成29年2月5日・12日
いずれも日曜日 9:00～17:00（全2回）

場所 消防本部研修室（那加桜町1）

対象 市内在住または在勤の70歳未満の方で、次の項目を満たす方▷応急手当普及員の認定を受けている方▷救命講習や普及活動を行う意思のある方

定員 20人（申込順）

持参品 筆記用具、飲料水
備考 ▷2日間の受講が必須▷合格した方に認定証を発行します▷申込が5人に満たない場合は中止になる場合があります

申込と詳細 12月28日までに救急指令課 ☎ 058-382-3596

マナーアップ！

失敗しない薪ストーブライフ

地球温暖化対策や再生可能エネルギーへの関心が高まり、また炎の癒し効果を求めて、ご家庭で薪ストーブを使用される方が増えています。

薪ストーブは設置位置や使用方法を誤ると、火災が発生したり、近隣トラブルの原因となることがあります。

薪ストーブを使用する場合は、可燃物からの隔離距離を守り、こまめに清掃して、火事を起こさないよう注意しましょう。また、煙突の位置や高さに十分配慮し、煙や臭いがご近所の迷惑にならないようにしましょう。

資料提供 環境政策課

 登録はお電話で
不用品交換銀行

【使ってください】
▷囲碁盤▷ベビーベッド▷オイルヒーター

【さがしています】
▷電動ベッド▷だっこ紐▷育児用歩行器▷ベビーフェンス▷自転車▷ワープロ▷ミニ温室

備考 ▷10月27日現在の状況▷一部のみ掲載。詳しくは市ウェブサイト参照

詳細 環境政策課 ☎ 058-383-4230

 平成29年度准看護
学校生徒募集

受付期間 平成29年1月10日～31日（16:00必着）

試験日 平成29年2月11日（土・祝）

対象 高等学校既卒者または、高等学校卒業見込者、中学校卒業以上の方

定員 30人

修業年限 2年

備考 募集要項は准看護学校窓口で配布しています

詳細 市医師会准看護学校（那加東亜町） ☎ 058-389-3118

 健康はお口から
「健口教室」

食べることや話すこと、呼吸することなどを行う「口」は、大切な器官です。この機会に「健口」を見つめ直してみませんか。

日時 平成29年1月12日（木）13:30～

場所 ジョイフル各務原（鵜沼小伊木町3）

対象 鵜沼一・鵜沼三・緑苑小学校区の65歳以上の方

定員 12人（申込順）

申込と詳細 11月15日～30日に、地域包括センタージョイフル各務原 ☎ 058-379-2521

12月のらくらく
体操ひろば

事前の申し込みは不要です。
お気軽にご参加ください。

期日・場所 ▷総合福祉会館(那加桜町2) = 12月12日・26日
いずれも月曜日▷川島健康福祉
センター(川島松原町) = 6日・
20日 いずれも火曜日▷稲羽コ
ミュニティセンター(上戸町
3) = 13日(火)▷蘇原コミュ
ニティセンター(蘇原野口町1)
= 7日・21日 いずれも水曜日
▷鵜沼福祉センター(鵜沼羽場
町1) = 14日(水)
時間 10:00～11:00
対象 65歳以上の方
定員 各35人程度(当日申込順)
持参品 運動ができる服装、室
内用運動靴、汗拭きタオル、飲
み物、生涯学習手帳(持っている
方)
詳細 高齢福祉課 ☎ 058-383-21
24

保健師による女性
のための健康相談

不妊や、女性の体と心の悩み
について、電話や面接で相談を
お受けします。気軽にお電話く
ださい。

日時 毎週木曜日 13:00～16:00
場所 総合福祉会館(那加桜町2)
備考 面接相談は、予約が必要
です
詳細 健康管理課 ☎ 058-383-11
15

精神科医による
こころの健康相談

日時 12月8日(木) 13:40～
15:00
場所 総合福祉会館3階会議室
2(那加桜町2)
備考 予約が必要です
申込と詳細 岐阜保健所健康増
進課 ☎ 058-380-3004



のびのび測定

期日 12月22日(木)
受付時間 9:30～10:30
場所 総合福祉会館(那加桜町2)
対象 乳幼児
内容 身体計測、育児相談
持参品 母子健康手帳
詳細 健康管理課 ☎ 058-383-11
15



ことばの相談

日時 ▷12月2日(金) = 那加・
稲羽・川島・蘇原地区在住の方
▷12月16日(金) = 鵜沼地区在
住の方 いずれも9:30～11:00
場所 総合福祉会館(那加桜町2)
備考 ▷予約が必要です▷駐車
料補助があります
詳細 健康管理課 ☎ 058-383-11
15

気軽にご参加を
「認知症カフェ」

【くすり博物館オレンジカフェ】
日程 11月21日(月) ▷13:00
～13:30 = 講話▷13:30～15:30
= オレンジカフェ
場所 内藤記念くすり博物館(川
島竹早町1)
詳細 エーザイ川島工園 ☎ 058
6-89-3115

【オレンジカフェうぬま】
日時 12月2日(金) 13:30～
15:30
場所 リビングスタジオ・ラク
ラシエ(鵜沼西町1)
費用 100円
詳細 ジョイフル各務原 ☎ 058-
379-2521
【こころカフェ ぽかぽか】
日時 毎週土曜日 10:00～12:00
場所 NPO 福祉サポートセン
ター各務原東隣(鵜沼三ツ池町5)
費用 200円
詳細 かかみ野 ☎ 058-384-8844



マタニティー広場1

日時 12月19日(月) 9:30～
11:30
場所 総合福祉会館(那加桜町2)
対象 分娩予定日
が平成29年4月
～6月の妊婦
内容 参加者同士
の交流、妊娠中の
体の変化、妊娠中の栄養など
持参品 母子健康手帳、母子健
康手帳別冊「あすか」、筆記用具、
電卓
備考 ▷夫の参加も可能です▷
動きやすい服装で参加してくだ
さい▷駐車場補助があります
申込と詳細 健康管理課 ☎ 058-
383-1115



2歳児歯科教室

期日 12月15日(木)
受付時間 9:20～10:00
場所 総合福祉会館(那加桜町2)
対象 平成26年12月の出生児
内容 ブラッシング指導、幼児
期の食事・栄養・育児などの相談
持参品 子どもの歯ブラシ、コッ
プ、タオル、母子健康手帳、歯
の健康手帳、2歳児歯科教室問
診票(記入してお持ちください)
備考 駐車場補助があります
詳細 健康管理課 ☎ 058-383-11
15



12月の健康相談

期日 12月20日(火)
受付時間 9:30～10:30
場所 総合福祉会館(那加桜町2)
内容 生活習慣病予防などの健
康相談、血圧測定、尿検査など
持参品 健康手帳
備考 予約が必要です
申込と詳細 健康管理課 ☎ 058-
383-1116

予防接種の
お知らせ

市内指定医療機関で予約をし
てください。

【Hib 感染症】
対象 生後2カ月～4歳11カ月
【小児の肺炎球菌感染症】
対象 生後2カ月～4歳11カ月
【B型肝炎】
対象 平成28年4月1日以降
生まれで、生後2カ月～11カ月
接種回数・方法 ▷3回▷27
日(4週間)以上の間隔で2回、
3回目は1回目から139日(20
週)以上の間隔で接種
備考 ▷平成28年10月1日
より前に任意接種した場合は、
定期の予防接種を受けたとみな
して、以降の接種をしてくださ
い▷母子感染予防のため、出生
直後に接種した方は、健康保険
の適用により、対象外です
**【ジフテリア・百日せき・ポリオ
(不活化) 及び破傷風(DPT-IPV
／四種混合)】**
対象 生後3カ月～7歳5カ月

休日や夜間などの
急病のときは

受診の際は、保険証、後期高齢者医療被保険者証、福祉医療費受給者証、健康手帳などを持参してください。

医療機関	医療機関	詳細
休日に 急病のとき	12月の休日急病診療所 ☎ 058-383-9151(時間内)	那加桜町2、総合福祉会館内／4日(日)・11日(日)・18日(日)・ 23日(金・祝)・25日(日) いずれも9:00～11:30、13:00～15:30／内科・小児科
	12月の歯科救急当番	4日(日)／大野歯科クリニック ☎ 058-384-8855／鵜沼東町2 11日(日)／おおはし歯科クリニック ☎ 058-383-8317／蘇原野口町3 18日(日)／恩田歯科 ☎ 058-389-0053／尾崎北町7 23日(金・祝)／加藤歯科医院 ☎ 058-382-0650／那加東那加町 25日(日)／かねみつ歯科医院 ☎ 058-383-8364／蘇原大島町1 いずれも9:00～15:00(開設日の診療時間中のみ)
夜間 お子さんが 急病のとき	小児夜間急病センター ☎ 058-251-1101	岐阜市鹿島町7-1(岐阜市民病院内)／月～土曜日(祝日を除く) 19:30～翌8:00／小児科(対象は15歳以下)
	岐阜市休日急病センター ☎ 058-253-7277(時間内)	岐阜市鹿島町7-1(岐阜市民病院内)／日曜日・祝日・年末年始 19:00～23:00(受付は22:30まで)／内科・小児科
	小児急病センター ☎ 058-246-1111	岐阜市野一色4-6-1(岐阜県総合医療センター救急外来) 小児科(対象は15歳以下)
電話で案内	救急医療情報センター ☎ 058-382-3799	年中無休24時間対応。症状に応じて医療機関を電話で案内します。 情報提供後、マイカーなどで受診してください。

【ポリオ(不活化)】

対象 生後3カ月～7歳5カ月
(生ワクチン2回接種済の方と、
四種混合で接種した方は除く)

【結核(BCG)】

対象 生後11カ月まで。標準的
な接種年齢は生後5カ月～7カ月

【麻しん・風しん】

対象 ▷第1期 = 1歳～1歳11
カ月▷第2期 = 小学校就学前の
1年間(年長児)

【水痘】

対象 1歳～2歳11カ月

【日本脳炎】

対象 1期 = 3歳～7歳5カ月、
2期 = 9歳～12歳11カ月。平
成19年4月2日～平成20年
4月1日生まれの方には、9歳
の誕生日の翌月に2期予防票兼
接種券を送付

【ジフテリア・破傷風(DT)2期】

対象 小学6年生。小学6年生
時未接種者(12歳)の方で接種
希望の方は健康管理課へご相談
ください。

【ヒトパピローマウイルス感染症】

対象 中学1年生(13歳相当)～
高校1年生(16歳相当)の女子
備考 現在、積極的勧奨の差し

／控え中のため、対象者に予防票
兼接種券を郵送していません。
接種希望の方は健康管理課へご
連絡ください

【特例対象者の日本脳炎予防接種】

積極的勧奨を差し控えたこと
で接種ができなかった特例対象
者(平成8年4月2日(19歳のみ)
～19年4月1日生まれの方)は、
母子健康手帳を確認し、1期不
足分の接種を受けて下さい。

備考 ▷1期完了後、2期接種
も可能です。接種希望の方は指
定医療機関に予約し、予防票兼
接種券と母子健康手帳を持参し
接種してください▷予防票兼接
種券のない方は、指定医療機関
にあります

【共通事項】

定期の予防接種には、原則保
護者の同伴が必要です。やむを
えず親族などが同伴する場合
は、同伴者の同意をもって保護
者の同意とする旨の委任状の提
出が必要です(日本脳炎の13
歳以上の方の接種は同伴しない
場合も接種できます)。

詳細 健康管理課 ☎ 058-383-11
15

中央ライフデザインセンター

☎ 058-389-1820

CULTURE

親子でチャレンジ！講座
「絵てがみで年賀状」

墨と絵の具を使って、世界にたった1枚の年賀状を描きましょう。

日時 12月11日(日) 10:00～11:30

対象 年少～小学6年生の子どもと保護者

定員 10組(2～3人で1組・抽選)

講師 小川秀美・絵てがみサークル指導者

費用 受講料大人300円、材料費1組280円

申込 11月29日(必着)までに「講座名、住所、電話番号、参加者全員の氏名、子どもの学年または年齢」を明記し、メール chuolife@city.kakamigahara.gifu.jp または、往復はがきで中央ライフデザインセンター(窓口申込の場合は、はがき1枚持参)



CULTURE

夫婦でチャレンジ！講座
「お疲れさまの足裏マッサージ」

市内整体院の講師から、2人で一緒にマッサージを習いませんか。健康に関するミニ講話もあります。

日時 12月18日(日) 10:00～12:00

場所 蘇原コミュニティセンター(蘇原野口町1)

対象 成人

定員 20人(応募者多数の場合は夫婦の申込を優先し、抽選)

講師 石山圭一・カイロプラクター

費用 受講料1人300円、教材費100円

申込 12月6日(必着)までに「講座名、郵便番号、住所、参加者全員の氏名、電話番号」を明記しメール chuolife@city.kakamigahara.gifu.jp または、往復はがきで中央ライフデザインセンター(窓口申込の場合は、はがき1枚持参)

CULTURE

ゼロから知りたいスマートフォン
「ゼロスマカフェ」

日時 12月3日(土) 10:00～12:00

申込 11月29日までに、電話などで「氏名、電話番号、スマートフォンの種類、主に質問したいこと」を中央ライフデザインセンター

〒504-0813 蘇原中央町2-1-8

☎月曜日、祝日

市民会館・文化ホール

☎ 058-389-1818

STAGE

市民会館・文化ホールの
コンサート/イベント

■各務原市民吹奏楽団第46回定期演奏会

日時 11月20日(日) 14:00～(開場13:15)

場所 市民会館

費用 中学生以上800円、小学生以下無料(未就園児入場不可)

詳細 各務原市民吹奏楽団・奥村☎058-382-0471

■ハーラウ・フラ・オ・アロヒラニのホイケ

日時 11月27日(日) 12:00～(開場11:30)

場所 文化ホール

詳細 ハーラウ・フラ・オ・アロヒラニ・宇野☎090-5862-3366

■第1回各務原の仲間のためのコンサート

日時 12月11日(日) 13:30～(開場13:00)

場所 文化ホール

費用 大人3000円、高校生以下1500円(全席指定、当日は500円増)

詳細 滝本(株)内各務原の仲間のためのコンサート実行委員会☎058-213-5951

〒504-0813 蘇原中央町2-1-8

☎月曜日(祝日を除く)

川島ライフデザインセンター

☎ 0586-89-3686

CULTURE

お肌をつまんで健康に！
「あなたもぼかぼか健康美人整膚」

お肌を引っ張ることで、筋肉や内臓器官へ刺激を与え、体の中からアンチエイジングします。

日時 12月8日・22日、平成29年1月12日・26日 いずれも木曜日 10:00～12:00(全4回)

場所 稲羽コミュニティセンター(上戸町3)

対象 成人

定員 20人(申込順)

費用 1200円(当日支払)

持参品 手鏡、飲み物

申込 11月17日 9:00～電話か直接、川島ライフデザインセンター

〒501-6025 川島河田町1028-1

☎月曜日、祝日

中央図書館

☎ 058-383-1122

BOOK

あなたのまちへ図書館がやってくる
12月の移動図書館車さつき号

移動図書館「さつき号」は、最大3000冊の本を載せて、市内41カ所のステーションを月に1回または2回巡回します。

貸出に必要な利用カードはその場で発行。1人30冊まで、約1カ月間借りることができます。ぜひ一度、お近くのステーションまでお越しください。



期日	場所・時間(滞在時間は30分・※は40分)
1日(木)	真墨田神社(9:40～)、貞照寺(10:30～)、加佐美神社(13:40～)、おがせ公園(14:30～)
6日(火)	つつじが丘ふれあいセンター①(9:40～)、鵜沼中央公園(10:30～)、尾崎市民サービスセンター前(13:40～)、桐野町ふれあいセンター※(14:20～)
7日(水)	清住町公民館(9:40～)、月丘団地西側(10:30～)、JA西市場跡地(13:40～)、尾崎公園※(14:20～)
8日(木)	鵜沼東福祉センター(9:40～)、新鵜沼台コミュニティセンター①※(10:20～)、稲羽東福祉センター(13:40～)、東ライフデザインセンター①※(14:20～)
9日(金)	川島笠田町公民館(9:40～)、川島市民サービスセンター※(10:20～)、大佐野町公民館(13:40～)、三井山官舎①※(14:20～)
13日(火)	東山ニュータウンふれあい集会所(9:40～)、三ツ池町3丁目(ヴァンデュール各務原前)(10:30～)、成清町公民館(13:40～)、稲羽西福祉センター※(14:20～)
14日(水)	稲羽地区体育館(9:30～)、琴が丘ふれあい会館※(10:20～)、丸子町ふれあいセンター(13:40～)、鵜沼福祉センター(14:30～)
15日(木)	弓道場(9:30～)、松が丘松田公園※(10:20～)、つつじが丘ふれあいセンター②※(13:40～)、中山道鵜沼宿駐車場(14:30～)
16日(金)	出前図書館(依頼募集中)、柿沢ふれあいセンター(14:30～)
21日(水)	那加地区体育館(9:30～)東ライフデザインセンター②※(10:20～)、各務原区コミュニティセンター(13:30～)、新鵜沼台コミュニティセンター②※(14:20～)
22日(木)	三井山官舎②※(9:40～)、稲羽ふれあいセンター(10:30～)、そはらふれあいセンターそらーら(13:40～)、各務福祉センター(14:30～)
27日(火)	大伊木町ふれあいセンター(9:40～)、鵜沼南町会館(10:30～)、大野町公民館(13:30～)、慈光園※(14:20～)

木曽川文化史料館

☎ 0586-89-6055

CULTURE

日本の文化に触れよう！企画展「館蔵品の和服展～特別の日の装い～」

前後2期に分けて開催している「館蔵品の和服展～ハレとケの装い～」後期は、「特別の日(ハレ)の装い」を取り上げます。

期間 12月1日～平成29年2月28日(休館日除く)

〒501-6022 川島松倉町1951-4 川島会館4階

☎月曜日、祝日

もりの本やさん

☎ 058-370-7175

CULTURE

クリスマスイベント
「かわいいオーナメントをつくろう！」

クリスマスにちなんだお話や、色画用紙を使ったオーナメントを作ります。もりの本やさんのツリーにも飾ってね。



日時 11月26日(土) 14:00～15:00

定員 工作のみ15人(申込順・未就学児は保護者同伴)

申込 工作のみ、当日10:00～受付(電話可)

〒509-0111 鵜沼字石山6529-2

☎11/21・24・28、12/2・5・12・19・20・26・28～31

BOOK

旬の本、話題の本を紹介します
図書館展示コーナー

■中央図書館 「人権図書展」＝12月11日まで、「わくわくクリスマス展」＝12月25日まで

■川島ほんの家 「読んで旅しよう」＝12月1日まで、「クリスマスの本」＝12月25日まで

■中央ライフデザインセンター図書室 「年末年始の本」＝12月3日～平成29年1月12日

■もりの本やさん 「ティーンズの本はいかが？」＝12月1日まで、「クリスマスのえほん」、「クリスマスの本」＝12月11日まで、「皇室・王室の本」＝12月3日～25日、「さあ!ダイエット」＝平成29年1月12日まで

〒504-0911 那加門前町3-1-3

☎11/21・24・28、12/2・5・12・19・20・26・28～31

東ライフデザインセンター

☎ 058-384-0507

CULTURE

東ライフデザインセンター
冬の短期講座

■お手軽おせち料理

お正月を彩る、華やかなおせちを作ります。手作りおせちで新年を迎えましょう！

日時 12月8日(木) 13:00～15:30

定員 16人(抽選)

講師 奥村里美

費用 2500円(受講料、材料費、持ち帰り容器含む)

申込と詳細 11月24日 10:00～費用を持参し、直接、東ライフデザインセンター(10:00の時点で定員を超えた場合は、その場で抽選)

■青年・成人合同短期講座「羊毛フェルトでちくちく～来年の干支をつくろう～」

日時 12月10日(土) 9:30～12:00

定員 15人(抽選)

講師 安藤ひとみ

費用 1300円(受講料300円・材料費1000円)

持参品 新聞紙2～3枚

申込と詳細 11月26日 9:30～費用を持参し、直接、東ライフデザインセンター(9:30の時点で定員を超えた場合は、その場で抽選)



CULTURE

青年館 冬の短期講座「シュトーレンとジンジャークッキーを作ります」

ナッツとドライフルーツの入ったドイツ伝統のパン、シュトーレンを作りませんか。

日時 12月17日(土) 10:00～13:30

対象 市内在住か在勤の35歳以下の勤労青少年

定員 16人(申込順)

講師 中山陽子

費用 1000円(受講料300円・材料費700円)

備考 28年度青年館利用未登録者は別途300円必要

申込と詳細 11月22日 18:30～費用を持参し、直接、東ライフデザインセンター青年館



〒509-0145 鶴沼朝日町3-163-2

⑨月曜日、祝日

中央ライフデザインセンター図書室

☎ 058-383-2125

CULTURE

クリスマスイベント
「クリスマスツリーをつくろう！」

クリスマスにちなんだ英語絵本の読み聞かせや、紙粘土を使ったクリスマスツリーを作ります。

日時 12月3日(土) 10:00～11:00

対象 小学生以下(未就学児は保護者同伴)

定員 工作のみ10組(申込順)

申込 11月16日～、直接中央ライフデザインセンター図書室(電話可)



〒504-0813 蘇原中央町2-1-8

⑨11/21・24・28、12/2・5・12・19・20・26・28～31

世界淡水魚園水族館 アクア・トト ぎふ

☎ 0586-89-8200

NATURE

企画展「インパクト・アクアリウム」
の特別イベントを開催！

■インパクト・フィーディングウォッチ！

ピラニアが勢いよくエサを食べるようすを公開。テッポウオは特別バージョンで公開します。

期日 12月11日までの土・日曜日、祝日

内容 ▷ピラニア＝土曜日 15:00～▷テッポウオ＝日曜日・祝日 14:30～

備考 入館料が必要

■インパクトワークショップ

「ちりめんモンスターをゲット！」追加開催

日時 11月27日(日)、12月10日(土) いずれも11:00～15:00

費用 400円(別途入館料が必要)

■冬の年パスキャンペーン

期間中に、年間パスポートを新規購入・更新すると、飛騨牛コロッケを1個プレゼントします。

期間 11月19日～平成29年1月9日

【共通事項】

開館時間 9:30～17:00(土・日曜日、祝日は18:00)

入館料 大人1500円、65歳以上1350円(年齢を証明するものを持参)、中高生1100円、小学生750円、幼児(3歳以上)370円

〒501-6021 川島笠田町1453

⑨12/12、1/10、2/13、3/13

少年自然の家

☎ 058-370-5280

NATURE

冬の夜空を見てみよう！
プラネタリウム・天体観察会

■12月のプラネタリウム

日時 ▷12月4日(日) 10:00～11:00 ▷12月10日(土) 18:30～19:30

内容 ▷今日の星空と星座物語▷冬の星雲・星団めぐり

費用 100円

■12月の天体観察会

日時 12月10日(土) 19:30～20:30(雨天・曇天の場合中止)

内容 冬の星座、月、プレアデス星団などの観察

備考 天候や参加人数により終了時間変更の場合あり

NATURE

冬の星とおもしろ科学遊び
「プラネタリウムクリスマス特別投影」

日時 12月18日(日) 9:10～12:00(受付8:50～)

対象 市内在住の小・中学生と保護者

定員 100人(抽選)

内容 ▷プラネタリウム(冬の星座とオリオン座特集)▷空飛ぶ種グライダー、飛行リング、フーフーボールなどの科学遊び

費用 200円(当日支払)

持参品 ハサミ、上履き、作品を入れる袋

申込と詳細 12月2日(消印有効)までに、はがきに「代表者氏名・ふりがな・性別、住所、電話番号、参加者全員の名前・ふりがな・学年または年齢・性別、キャンセル待ちの有無」を記入し、「クリスマス特別投影と科学あそび」係

NATURE

子どもふれあい体験
「集まれ！冬遊び隊」

日時 12月27日(火) 13:15～28日(水) 15:00(1泊2日)

対象 市内の小学4年～中学2年生

定員 40人(抽選、10人に満たない場合は中止)

内容 テント設営、天体観察、野外炊事など

費用 2300円

申込と詳細 12月13日(必着)までに、はがきに「郵便番号、住所、氏名、ふりがな、性別、年齢(12月27日現在)、学校名、学年、保護者名、電話番号、キャンセル待ちするかどうか・寝袋の貸し出しを希望するかどうか、友人と当落をとにするかどうか」を記入し、「集まれ！冬遊び隊」係(応募は1人1口)

かかみがはら航空宇宙科学博物館

☎ 058-386-8500

CULTURE

本館リニューアル中も収蔵庫を公開！
分解された「飛燕」を展示します

かかみがはら航空宇宙科学博物館は、平成30年3月の全館リニューアルオープンに向け、9月26日から一時休館しています。休館期間中も、皆さんにできるだけ多く航空・宇宙に触れていただくため、収蔵庫での公開を行います。

各務原市で作られた現存する唯一の三式戦闘機「飛燕」を胴体、主翼、エンジンに分解した状態で展示します。

期日 11月19日(土)～

時間 9:30～16:30(最終受付16:00)

入館料 大人300円、60歳以上・高校生200円、中学生以下無料

備考 ▷混雑時は入場を制限させていただく場合があります▷収蔵庫公開の詳細は、博物館ウェブサイト <http://www.city.kakamigahara.lg.jp/museum/> をご参照ください



〒504-0924 下切町5-1

⑨火曜日

CULTURE

クリスマスグッズ作りに挑戦！
「市民自然体験 クラフト体験Ⅱ」

少年自然の家で、季節のクラフト体験をします。世界に一つだけのメッセージカードやリース、キャンドル作りに挑戦してみませんか。

内容 ①12月13日(火) 9:00～12:00(紙すき) ②14日(水)9:30～11:00(紙ひもリース)③15日(木)9:30～11:30(風船キャンドル) ④16日(金)9:30～11:00(グラスキャンドル)

対象 市内在住・在勤の方

定員 各30人(申込順)

費用 ①150円②300円③④120円

備考 ▷年少児未満はご遠慮ください▷当日の持参品は申込時にお伝えします

申込と詳細 11月15日 9:00～12月11日 17:00に、「氏名、連絡先、参加したい講座、参加人数」を電話で少年自然の家

〒509-0143 鶴沼小伊木町4-213

⑨月曜日、祝日



私たちは、江戸時代の面影を今にとどめる鵜沼宿の家並みや周辺史跡を、多くの方に知ってもらうとともに、より丁寧な案内を目指し、平成21年10月に発足しました。

ガイド活動をしながらか務原ゆかりの食文化の普及にも取り組んでいます。伊能忠敬が、うとう坂で食

中山道鵜沼宿 ボランティア ガイドの会

掲載する団体・サークルを募集中！詳しくは秘書広報課 ☎ 058-383-1111（内線 2151）

べた「ねぶか雑炊」、東美濃攻略を果たした織田信長が、伊木山で食した「とろろ汁」、そして、各務郡出身の護国僧正が、奈良元興寺で学生に食べさせるために作った「護国味噌」。これらの食文化を、イベントを通じて伝えています。また、市のライフデザインセンターで、歴史講座も開催してきました。

昨年は、市内全域に所在する史跡・21コースを巡る「各務原市内史跡巡りウォーク」がスタートしました。市民の皆さんに、各務原の史跡を知り、郷土の魅力を実感してもらいたい、そんな思いで始めました。市内外の歴史ファンや健康志向の方に好評をいただいています。

このような活動に興味のある方は、ぜひご参加ください。26人のボランティアガイドが案内します。

また、私たちの仲間になってくださる方も募集しています。気軽にお問い合わせください。

詳細 片岡 ☎ 090（3833）7959

楽しい情報と笑顔をお届け！

子ども館

だより

毎月15日号に掲載

「すあめづくり事業」
1歳になった市内在住のお子さんとご家族を、子ども館に招待して、みなでお祝いをします。

日時 ▽12月20日（火）11時～12月21日（水）11時～
あさひ・かわしま▽22日（木）11時～ いずれも11時～11時30分

場所 市内全子ども館

対象 市内在住の平成27年11月1日～30日生まれの子
備考 案内状の入った封筒と、同封の引換券を持参

12月のあかちゃんあつまれ
子どもと一緒に遊んだり、お母さん同士の交流をしたりして、楽しい時間を過ごしませんか。気軽に遊びに来てください。

日時 ▽12月13日（火）11時～11時30分
あさひ・かわしま▽20日（火）11時～11時30分

子ども館の掲示コーナーには、「ゆずります・ゆずってください」というリサイクルコーナーがあります。子ども服や、おもちゃ、ベビーチェアや子ども用自転車など、多くの物が交換され、利用者の方の交流が進んでいます。気軽にご利用ください。

子ども館（開館9時～17時）

さくら（那加校町2、総合福祉会館2階） ☎ 058（3833）7613 木・祝日休

あさひ（鵜沼朝日町3） ☎ 058（370）0600 月・祝日休

うめま（鵜沼東町6） ☎ 058（379）1177 木・祝日休

そら（蘇原野口町1、蘇原コミュニティセンター2階） ☎ 058（3833）5285 月・祝日休

かわしま（川島松原町、川島健康福祉センター1階） ☎ 0586（89）2634 土・祝日休



CLOSE-UP クローズアップ

北角浩一さん | 創立 30 周年を迎える「各務原国際協会」会長

社会の変化に対応した「国際交流のかたち」を

KITAZUMI Koichi
30歳でゲーム会社「プリズム（現・日本一ソフトウェア）」を設立。年間に5カ国以上を訪れる。55歳。

昭和61年に創立された「各務原国際協会」。長年、異文化理解のための国際交流事業や、外国からの移住者が市内で快適に暮らすための多文化共生事業を手がけ、この12月、ついに30周年を迎える。

協会の会長を務める北角浩一さんは、12月10日開催の記念行事の前に、「30周年は数多くの会員や企業、市民の皆さんのおかげ」と顔をほころばせる。

市内で自身が立ち上げたゲーム制作会社を経営する北角さんは、国際協会の理事を経て、今年6月から会長職に。仕事上、海外を訪れる機会が多く、また、ゲームという世界的に人気のある商品を扱う経験から、国際交流の重要性と、「日本

がどの国からも注目されていることを感じるという。北角さんの会社には、台湾や韓国、ドイツ、イタリアなど、さまざまな国や地域から社員が集う。言葉や習慣の違いは確かにあるというが、「社員の刺激になっており、今後が楽しみ。ただ、お互い努力は必要ですね」と笑顔を見せる。

協会の創立から30年。市内に居住する外国人の状況も「以前とは変わってきた」と北角さん。リーマンショック以降、外国人の人口が減少傾向にある中、かつての「出稼ぎ」から、「定住」への移行が始まっていると指摘する。

「単に日本を知るだけでなく、日本の社会に根付いてもらうための活動が必要」。外国人向けの防災啓発や、子どもを対象にした教育・文化面での支援など、多文化共生への取組をさらに推進していく考えだ。

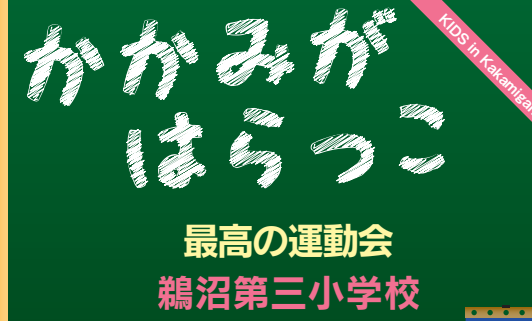
「大切なことは、自分自身を知り、相手を尊重すること」。国際協会の新たなスタートとともに、北角会長の挑戦が始まる。



全校のみんなが、シーンと静まりかえったその瞬間、採点係が結果を発表しました。

「心えん優勝…白団」

ぼくは、天にも昇る気持ちになりました。これまで2週間、最高の仲間とともにこの瞬間のためにがんばってきました。ぼくにとつ



て、「めちやくちやうれしい」という言葉だけでは表現できない喜びを味わいました。総合優勝をのがしたことは、もちろん悔しいけれど、団長であるぼくにとつて「心えん優勝」というのは、だれよりも特別なものです。

心えん団員だけでなく、白団全員で勝ち取った勝利だからです。

ぼくが団長になろうと思ったのは、3年生の時のことでした。先生に、「山田君ならなれる」と言われ、よく見ると、みんなをまとめてすぐかっこいいと思いました。6年生になって、ぼくは団長になれたけど、大きな声を出す、すぐにかすれてしまいました。周

り心えん団員にカバールしてもらい、力を合わせて声をかけました。ほかにいろいろなアイデアを出してもらい、助けてもらいました。心えん団員みんなに感謝の気持ちでいっぱい言葉がでません。

ぼくは団長になって協力することの大切さ、団結力のすごさを知ることができました。白団全員の思いがこもっている優勝トロフィーは、すごく重く感じました。

6年生にこんなに最高の運動会ができて、すごくうれしく思います。白団のみなさん、本当にありがとうございました。

文・6年 山田温斗さん



みんなで防災意識をアップ

市内の公共施設を巡り、市の現状について学ぶ「動く市民教室」が開催されました。

今回は防災をテーマに、県広域防災センターや消防本部など市内3施設を訪れました。那加第二小学校では、防災備蓄倉庫を見学したほか、簡易テントの組み立てや、災害用簡易トイレの設置を体験しました。参加した市民の方は「多くの方に参加してもらい、みんなで防災意識を高めていきたいです」と話していました。(10月13日)



動く市民教室

消防・防災・救命業務研修



規律や軽快確実な動作を学ぶ

市では、職員のレベルアップのため、消防・防災・救命業務研修を行っています。今年は10月17日から5日間開催され、入庁1年目の職員33人が救命講習や消防操法などを学びました。

研修では、消防団の活動も学び、市民の方との協力体制の大切さも実感。最終日には、西部方面消防署川島分署で消防操法の発表を行い、培ったチームワークを発揮して、軽快確実な動作を披露しました。(10月21日)

市民カメラマンフォトルポ

10月10日の体育の日に、各務原市民公園や学びの森を中心に、「スポーツげんき祭」が開催されました。

【市民カメラマン：松田匠市さん】

お子さんからシニアの方までが、いろいろなスポーツ種目に参加・体験していました。普段あまり目にするものがない珍しいスポーツもあり、皆さん興味津々で、楽しんでいるのが感じられました。



スポーツげんき祭

「健康ウォーキング」講座



秋の風景を楽しみながら健康づくり

10月11日に、西ライフデザインセンターの「健康ウォーキング」講座が開催され、19人が参加しました。

河川環境楽園をスタートし、途中で講師から史跡の説明や秋の七草の話聞きながら、ゴールの138タワーパークを目指しました。

蘇原柿沢町の近藤和子さんは、「ウォーキングを通じて健康になり、人の輪も広がるので良いことばかりです」と嬉しそうに話していました。

各務原飛行場百年物語

作・大堀一志
挿絵・廣江貢子

34

(四)

大正十二年九月一日、関東大震災が起き、未曾有の被害と犠牲者を出し、その大惨事は遠く離れた蘇原村にも断片的ながらも伝わって来た。そして、震災後の東京の町は全面的に崩壊し朝鮮人による大暴動が起きているらしいとも伝わった。

(東京にいる毅君は無事だろうか)

竹男は情報を得るすべもなく一人そう思っていた。毅の実家へ行って消息を尋ねようとしたが、予てより父親との確執を聞いていたので足が躊躇った。そんな折、農会青年部の寄り合いがあり早めに村役場へ出掛け竹男は、運よく毅の父・庄蔵にばったり会った。

「あつ、村長さん。東京が大変だったのですが、毅君は無事ですか」

「ああ、心配かけたのお。けど何とか



生きとるようじゃで」

「そうですか。良かったですね」

「じゃが、何をしておるのやら。心を入れ直しや…わしはいつでも許してやるつもりなんじゃが。あんたからも言つてやつてくれんか」

「はあ、でも僕なんか…」

そこへ青年部の仲間が来たのでそれ以上の話は出来なかった。が、毅が無事だったことが分かりホッとした。

(このことを兵頭にも知らせてやろう)

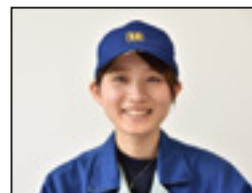
そう思いつつ、青年部の寄り合いの席に着いた。

—つづく

【これまでのあらすじ】大正11年(1922年)の稲葉郡蘇原村。兵頭の蘇原への転勤が決まったころ、平田竹男の心情にも変化が現れる。村長である父への反発で東京に出た毅は、大学の社会主義研究会で、思わぬ仲間外れにあうのだった。

Good Job! グッジョブ!

市内でイキイキと働く、「グッジョブ!」な皆さんをご紹介します。



水谷あゆみさん

ユニメック 各務原工場
(テクノプラザ2)

今月のグッジョブ!さん

高校を卒業して、働き始めてから1年半。「かっこいいな」と、自分で希望したロボットグループに配属され、自動車の車体を作るロボットを製作しています。自動車の車体は、人の命を守るものなので、求められる規格も厳しいですが、その分やりがいも大きいです。

仕事で心がけていることは、「自分でちゃんと考える」ということ。一度聞いたことは必ずメモをとり、自分で答えや方法を考えた上で、先輩に相談します。

今は先輩の補助しかできませんが、早く一人で完璧に仕上げられるようになりたい。プロジェクトの中心で働きたいと思っています。



(左)身長を大きく超えるロボットの動きを確認する(右)ロボットを見つめる目は真剣なもの



水彩画
「信仰心」

感じたままに筆を走らせて

高校の美術部に入り、水彩画を始めて2年になります。この作品は、「祈る手」に込められた思いや美しさ、そこに宿る神秘を描いたものです。

作品をつくるときに大切にしているのは、自分の好きなものを感じたままに表現すること。これからも自分の感性に正直に、絵を描き続けていきたいですね。

市民ギャラリー CITY GALLERY



岩永藍さん
(蘇原新栄町)

元気ツズ



島谷 千明^{ちあき}ちゃん (H25.5.26 生)
勇^{いさむ}ちゃん (H27.12.11 生)

姉弟、仲良く、元気良く！これからも二人の成長が楽しみです。

(匡さん・純子さん、鵜沼三ツ池町)



長縄 來樹^{らいき}ちゃん (H23.12.30 生)
律輝^{りつき}ちゃん (H25.12.24 生)
奏希^{そうき}ちゃん (H27.8.25 生)

いつも元気いっぱいたくさんの笑顔がありがとう！

(直樹さん・美由貴さん、鵜沼各務原町)